



## COVID-19 雲南で新たに 1 例 重点群スクリーニングで : 4 月 15 日

新浪中心 news.sina.com.cn 2021-04-16 07:54 来源: 环球时报

原題: COVID-19 雲南で新たに 1 例 重点群スクリーニングで : 4 月 15 日

### 2021 年 4 月 15 日 雲南省の新型コロナウィルス肺炎流行情況

4 月 15 日 0 時 ~ 24 時の間に、雲南省では新たに確診症例 1 例が増えたが、集中隔離地点からの重点グループに対するスクリーニング調査の中で見つかったものだ。確診症例の中で治癒退院したものは 2 例(いずれも本土症例)、隔離医学観察を解除された無症状感染者 2 例(1 例は本土症例、1 例は輸入症例)であった。

4 月 15 日 24 時時点では、雲南省では、確診症例 84 例(輸入症例 4 例、本土 80 例)、無症状感染者 22 例(輸入 3 例、本土 19 例)が見つかっている。全員が定点医療機構で治療及び医学観察を受けている。

#### 新たに増えた確診症例 2 例

確診症例 1 : 24 歳女性、中国籍: 中等症

編集責任者: 向子豊

<https://finance.sina.com.cn/tech/2021-04-16/doc-ikmyaawa9945232.shtml>

## A new confirmed case in Yunnan on the 15th, in the screening of key populations

Sina Center news.sina.com.cn 2021-04-16 07:54 Source: Global Times

Original title: A new confirmed case in Yunnan on the 15th, in the screening of key populations

Epidemic situation of new crown pneumonia in Yunnan Province on April 15, 2021

From 0 to 24:00 on April 15th, 1 new confirmed case in Yunnan Province was found from a centralized isolation point during the screening of key group. Two confirmed cases were cured and discharged from hospital (both local cases), and two asymptomatic infections were released from isolation for medical observation (1 case was local and 1 case was imported from abroad).

There are 84 confirmed cases in Yunnan Province (4 imported from abroad and 80 at home) and 22 asymptomatic infections (3 imported from abroad and 19 at home), all of whom are isolated for treatment and medical observation in designated medical institutions. There are 84 confirmed cases in Yunnan Province (4 imported from abroad and 80 at home) and 22 asymptomatic infections (3 imported from abroad and 19 at home), all of whom are isolated for treatment and medical observation in designated medical institutions.

#### A newly diagnosed case:

Confirmed case 1: Female, 24 years old, Chinese nationality, ordinary type

Editor in charge: Xiang Zifeng

:::::::::::::::::::::::::: 以下は中国語原文 ::::::::::::::::::::

## 云南 15 日新增确诊病例 1 例，在重点人群筛查中

新浪中心 news.sina.com.cn 2021-04-16 07:54 来源: 环球时报

原标题: 云南 15 日新增确诊病例 1 例，在重点人群筛查中发现

## 2021年4月15日云南省新冠肺炎疫情情况

4月15日0至24时，云南省新增确诊病例1例，在重点人群筛查中从集中隔离点发现。确诊病例治愈出院2例（均为本土病例），无症状感染者解除隔离医学观察2例（1例为本土，1例为境外输入）。

截至4月15日24时，云南省现有确诊病例84例（境外输入4例，本土80例），无症状感染者22例（境外输入3例，本土19例），均在定点医疗机构隔离治疗和医学观察。

### 新增确诊病例：

女，24岁，中国籍，普通型

责任编辑：向子丰

20210416E COVID-19 雲南で新たに1例 重点群スクリーニングで：4月15日(新浪中心)